

Bruselj, 11. december 2018
(OR. en)

Medinstitucionalna zadeva:
2018/0371(COD)

15151/18
ADD 1 REV 1

CODEC 2210
JAI 1244
ASIM 160
FRONT 433

DOPIS O TOČKI POD „A“

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Svet
Zadeva:	Osnutek uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) št. 516/2014 Evropskega parlamenta in Sveta glede ponovnega prevzema obveznosti za preostale zneske prevzetih obveznosti za podporo izvajanju sklepov Sveta (EU) 2015/1523 in (EU) 2015/1601 ali dodelitve teh zneskov za druge ukrepe v okviru nacionalnih programov (prva obravnava) – sprejetje zakonodajnega akta – izjave

Izjava Sveta

Svet izjavlja, da se zaradi posebnih in izjemnih okoliščin pri izvajanju sklepov za premestitev strinja s ponovnim prevzemom obveznosti oziroma prerazporeditvijo preostalih zneskov iz nacionalnih programov držav članic v okviru Sklada za azil, migracije in vključevanje, kar izjemoma vključuje podaljšanje obdobja za sprostitev obveznosti in ponovni prevzem obveznosti za zneske. Ta odločitev ne bo predstavljala precedensa, saj je omejena le na ta posebni primer, ki zadeva Sklad za azil, migracije in vključevanje.

Izjava Madžarske

Za reševanje bistva problema migracij je potreben nov pristop, kot je določeno v sklepih Evropskega sveta iz junija 2018, da bi dokončno uničili poslovni model tihotapcev, odpravili spodbude za podajanje na nevarno pot in zajezili pritok nezakonitih migrantov.

Ponovna dodelitev vsaj 20 % zneskov za ponovni prevzem obveznosti za premestitev in preselitev ni le v nasprotju z glavnimi cilji, ki jih je določil Evropski svet, temveč bi povzročila podobno slabo učinkovitost izvajanja in bi tudi lahko bila dejavnik, ki spodbuja pritok. Madžarska prav tako želi ponovno potrditi popolnoma prostovoljno naravo premestitve in preselitve v skladu s sklepi Evropskega sveta iz junija 2018; zato se zdi, da je predlagani pristop za dodelitev 20 % sredstev za ponovni prevzem obveznosti za take ukrepe v nasprotju z njihovo prostovoljno naravo in tem, kar so se dogovorile vse države članice. Poleg tega nalaga de facto denarne kazni za tiste države članice, ki v skladu s prostovoljno izbrano politiko ne izvajajo premestitev ali preselitev.

Medtem ko obstaja finančna vrzel na področju zunanje razsežnosti, ne smemo zamuditi priložnosti, da za te potrebe namenimo čim več razpoložljivih sredstev. Madžarska je zato odločena, da bo novi pristop nadaljevala in krepila, da bi preprečili ponovitev nenadzorovanih tokov iz leta 2015 in nadalje zajezili nezakonite migracije na vseh obstoječih in nastajajočih poteh. Zato Madžarska opozarja, da je potrebna popolna prožnost pri dodeljevanju preostalih zneskov.

Madžarska zato izjavlja, da predloga ne podpira, zlasti predlaganega pristopa dodelitve vsaj 20 % sredstev za ponovni prevzem obveznosti za ukrepe v okviru nacionalnih programov za premestitev prosilcev za mednarodno zaščito ali upravičencev do mednarodne zaščite, za preselitev ali druge ad hoc humanitarne sprejeme ter druge solidarnostne ukrepe v zvezi z izkrcanji v EU po operacijah iskanja in reševanja.

Izjava Finske

Finska izjavlja, da so v sklepih Sveta (EU) 2015/1523 in (EU) 2015/1601 določeni ukrepi na področju premestitve ter da so bila sredstva iz Sklada za azil, migracije in vključevanje prvotno dodeljena za izvajanje navedenih sklepov. Finska obžaluje, da niso vse države članice spoštovale prvotnega namena sklepov Sveta.
